

PRESSE-INFORMATION 31/03/2023

## SÜSSKARTOFFELN 2023

EINE NEUE SORTE FÜR SPEZIALISTEN & DAS KOMPLETTE SORTIMENT



### Süßkartoffeln, woher kommen sie?

Obwohl die Süßkartoffel Anfang der 2000er Jahre wiederentdeckt wurde, ist sie weltweit alles andere als unbekannt: In vielen Ländern, vor allem in Entwicklungsländern, gilt sie sogar als "Grundnahrungsmittel". Sie wird sowohl für die menschliche als auch für die tierische Ernährung verwendet. In Deutschland ist ihr Anbau eine Herausforderung für die Gemüsebauern, zumal die Süßkartoffel, lateinisch *Ipomoea Batatas*, eine aus Mittelamerika stammende Pflanze ist, die in tropischem Klima gedeiht. Sie gehört zur Familie der Windengewächse, ebenso wie die wegen ihrer Blüten angebauten Ipomeen (denen sie sehr ähnelt) sowie die Winde!

Die Süßkartoffel ist eine kriechende krautige Pflanze, die lange Triebe macht, auf denen sich Blätter verteilen, die umgekehrten Herzen ähneln und je nach Sorte mehr oder weniger stark eingeschnitten sind.

VOLTZ Maraîchage zeichnet sich durch sein Angebot und seine Palette an traditionellen oder diversifizierenden Sorten aus, die sowohl für die konventionelle als auch für die BIO-Produktion erhältlich sind.

### BELLEVUE<sup>(2)</sup>, die neue Sorte für Spezialisten

BELLEVUE<sup>(2)</sup> wurde zur Saison 2023 in unser deutsches Sortiment aufgenommen. Diese Sorte mit orangefarbener Schale konzentriert sich auf das Handelskaliber und entwickelt gute Erträge. Die Wurzeln haben ein festes, orangefarbenes Fruchtfleisch mit guter Färbung.

Markus Kreillinger Süßkartoffel Anbauer, Hallbergmoos, Bayern:

# VOLTZ MARAÎCHAGE

„Wir pflegen seit vielen Jahren einen sehr guten Kontakt zum Verkäufer von Graines Voltz Deutschland und sind bezüglich der Beratung auf dem Feld sowie aktuellen Sorten- und Kulturinformationen sehr zufrieden.

Auch die Anlieferung der Jungpflanzen läuft seit Jahren ohne Probleme. Wir werden uns daher auch in den kommenden Jahren dafür entscheiden, bei Graines Voltz Deutschland Süßkartoffel-Jungpflanzen zu kaufen.

Durch meine internationalen Kontakte zu Süßkartoffel-Anbauern habe ich mich entschieden BELLEVUE anzubauen und die Jungpflanzen von Graines Voltz Deutschland zu beziehen.“



## Sorten mit orangem Fleisch

### ORLEANS<sup>(1)</sup>

Die Referenzsorte mit dem unnachahmlich süßen und milden Geschmack. Sehr guter Ertrag. Festes Fruchtfleisch und orange-rosafarbene Schale.

### BELLEVUE<sup>(2)</sup>

Verbesserung von ORLEANS<sup>(1)</sup>. Auf das Handelskaliber ausgerichtete Sorte mit festem Fruchtfleisch und orangefarbener Schale. Sehr guter Ertrag.

### EVANGELINE<sup>(3)</sup>

Sehr farbenfrohe Sorte mit hohem Zuckergehalt. Sehr gute geschmackliche Qualität. Festes Fruchtfleisch und orangefarbene Schale.

### BEAUREGARD

Sorte mit guten Erträgen, festem Fleisch und orangefarbener Schale. Sorte namens BEAUREGARD IMPROVED ebenfalls erhältlich.

## Diversifikationsorten

### BONITA<sup>(4)</sup>

Sorte mit sehr festem, weißem Fruchtfleisch süß und mit rosafarbener Schale; geeignet für die Verarbeitung zu Pommes frites. Guter Gehalt an Trockenmasse.

### MURASAKI 29<sup>(5)</sup>

Originelle Sorte durch den Kontrast zwischen ihrer rosa-purpurne Haut und weißes Fruchtfleisch, das wenig süß ist. Die Knollen haben einen nussigen Geschmack.

### SAKURA<sup>(6)</sup>

Originelle Sorte mit purpurfarbenen marmoriertem Fleisch und violetter Schale.

## Die Produktformen

Die Jungpflanzen sind als virusfrei zertifiziert. VOLTZ Maraîchage zeichnet sich auch durch eine Palette von 7 Sorten aus, die sowohl für den konventionellen als auch für den ökologischen Anbau erhältlich sind.

- Bewurzelte Stecklinge in Wurzelballen Ø 3,5 cm (Platte mit 84 Pflanzen)
- Bewurzelte Stecklinge in Wurzelballen Ø 2,5 cm (Platte mit 240 Pflanzen)

(1) Ipomea batatas 'Orléans' COV (PBR EU 51936)

(2) Ipomea batatas 'Bellevue' COV (PBR EU 51937)

(3) Ipomea batatas 'Evangeline' COV (PBR EU 51932)

(4) Ipomea batatas 'Bonita' COV (PBR EU 51934)

(5) Ipomea batatas 'Murasaki 29' COV (PBR EU 51933)

(6) Ipomea batatas 'Sakura' COV (PBR EU 2019/042)

## Über Graines Voltz & VOLTZ Maraîchage

GRAINES VOLTZ ist der französische Marktführer und eines der ersten unabhängigen europäischen Vertriebsunternehmen von Blumen- und Gemüsesamen für Profis, Gärtner und Gartenbauer – aber auch für Kommunen und Privatpersonen.

Inspiriert durch seine Eltern und Großeltern, die ihr Geschäft für Blumen- und Gemüsesamen in Colmar (Frankreich) betrieben haben, kam Serge Voltz 1985 die Idee, sein eigenes Unternehmen zu gründen: GRAINES VOLTZ. Um das führende familiengeführte und unabhängige, französische Unternehmen in diesem Segment zu werden, musste GRAINES VOLTZ die Bedürfnisse seiner Kunden vorhersehen und ihnen angepasste Lösungen anbieten. Aus diesem Grund entschied sich Serge Voltz 1998 für die Entwicklung einer ökologischen und qualitativen Produktpalette, die heute mehr als

700 Sorten umfasst. Seitdem hat GRAINES VOLTZ nie aufgehört, sein breites Angebot an Blumen- und Gemüsesamen zu vergrößern, zu verbessern und zu entwickeln.

Um den Gärtnern und professionellen Gemüseproduzenten das beste Angebot und den besten Service zu bieten, hat GRAINES VOLTZ im Jahr 2021 VOLTZ Maraîchage gegründet, eine neue Einheit, die sich ganz dem Vertrieb für professionelle Gemüseproduzenten widmet.

Mit VOLTZ Maraîchage bieten wir unseren Kunden die beste Genetik auf dem Markt.

Kontakt für PR: [erstehilfe@designambulanz.de](mailto:erstehilfe@designambulanz.de)